

МІНІСТЕРСТВО ОСВІТИ І НАУКИ УКРАЇНИ
ПОЛТАВСЬКИЙ ДЕРЖАВНИЙ АГРАРНИЙ УНІВЕРСИТЕТ

ВИТЯГ З ПРОТОКОЛУ

засідання вченої ради

Полтавського державного аграрного університету

«27» травня 2025 р.

м. Полтава

№ 11

Присутні:

Голова ради – Аранчій Валентина

Учений секретар – Булах Тетяна

Члени ради: 50 з 69 осіб (реєстраційний лист додається)

Порядок денний:

7.3. Про затвердження до друку рукопису 2-го видання навчально-методичного посібника «Переклад різногалузевих текстів» для здобувачів вищої освіти за освітньо-професійною програмою Германські мови та літератури (переклад включно), перша – англійська спеціальності Філологія (спеціалізації Германські мови та літератури (переклад включно), перша – англійська). Обсяг – 225 с. Відсоток оригінальності – 76 %.

Автори: Тагільцева Яніна Михайлівна, кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри германської і української філології Полтавського державного аграрного університету; Матвієнко Леся Григорівна, кандидат педагогічних наук, доцент кафедри германської і української філології Полтавського державного аграрного університету (доповідає Галич Олександр).

7.3. СЛУХАЛИ: про затвердження до друку рукопису 2-го видання навчально-методичного посібника «Переклад різногалузевих текстів» для здобувачів вищої освіти за освітньо-професійною програмою Германські мови та літератури (переклад включно), перша – англійська спеціальності Філологія (спеціалізації Германські мови та літератури (переклад включно), перша – англійська). Обсяг – 225 с. Відсоток оригінальності – 76 %.

Автори: Тагільцева Яніна Михайлівна, кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри германської і української філології Полтавського державного аграрного університету; Матвієнко Леся Григорівна, кандидат педагогічних наук, доцент кафедри германської і української філології Полтавського державного аграрного університету.

Галич Олександр, ректор, заступник голови вченої ради університету ознайомив присутніх про зміст клопотання вченої ради факультету обліку та фінансів (протокол засідання від 26 травня 2025 року № 8) щодо рекомендацій до друку рукопису 2-го видання навчально-методичного посібника «Переклад різногалузевих текстів» для здобувачів вищої освіти за освітньо-професійною програмою Германські мови та літератури (переклад включно), перша – англійська спеціальності Філологія (спеціалізації Германські мови та літератури (переклад включно), перша – англійська).

Авторський колектив – науково-педагогічні працівники Полтавського державного аграрного університету.

Рукопис 2-го видання навчально-методичного посібника «Переклад різногалузевих текстів» для здобувачів вищої освіти за освітньо-професійною програмою Германські мови та літератури (переклад включно), перша – англійська спеціальності Філологія (спеціалізації Германські мови та літератури (переклад включно), перша – англійська) був рекомендований до друку відповідно до:

- звіту на наявність запозичень з інших документів, відповідно до даних антиплагіатного програмного забезпечення (системи «Unicheck») – оригінальність тексту 76 %;

- рецензій:

Бахмат Наталії, доктора педагогічних наук, професора, завідувача кафедри теорії та методик початкової освіти Кам'янець-Подільського національного університету імені Івана Огієнка;

Зуєнко Марини, доктора філологічних наук, директора навчально-наукового інституту іноземних мов Полтавського національного педагогічного університету імені В. Г. Короленка;

Люльки Вікторії, кандидата філологічних наук, доцента, доцента кафедри германської і української філології Полтавського державного аграрного університету;

- рішення ради з якості вищої освіти спеціальності Філологія (протокол від 15 травня 2025 року № 11).

Вноситься пропозиція – затвердити до друку рукопис 2-го видання навчально-методичного посібника «Переклад різногалузевих текстів» для здобувачів вищої освіти за освітньо-професійною програмою Германські мови та літератури (переклад включно), перша – англійська спеціальності Філологія (спеціалізації Германські мови та літератури (переклад включно), перша – англійська). Обсяг – 225 с. Відсоток оригінальності – 76 %. Автори: Тагільцева Яніна Михайлівна, кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри германської і української філології Полтавського державного аграрного університету; Матвієнко Леся Григорівна, кандидат педагогічних наук, доцент кафедри германської і української філології Полтавського державного аграрного університету.

ВИРІШИЛИ: затвердити до друку рукопис 2-го видання навчально-методичного посібника «Переклад різногалузевих текстів» для здобувачів вищої освіти за освітньо-професійною програмою Германські мови та літератури (переклад включно), перша – англійська спеціальності Філологія (спеціалізації Германські мови та літератури (переклад включно), перша – англійська). Обсяг – 225 с. Відсоток оригінальності – 76 %. Автори: Тагільцева Яніна Михайлівна, кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри германської і української філології Полтавського державного аграрного університету; Матвієнко Леся Григорівна, кандидат педагогічних наук, доцент кафедри германської і української філології Полтавського державного аграрного університету.

Голосували: «за» - 50; «проти» - 0, «утримались» - 0.

Голова вченої ради університету

підпис

Валентина АРАНЧІЙ

З оригіналом згідно.

Учений секретар

Тетяна БУЛАХ

